

INTISARI

Penelitian ini merupakan penelitian yang berada pada ranah semantik yang mengkaji tentang fitur semantik verba yang bermakna 'create' dalam bahasa Inggris. Penelitian ini memiliki tujuan yaitu (1) mendeskripsikan leksem-leksem verba yang bermakna 'create' dalam bahasa Inggris, (2) mendeskripsikan komponen semantik yang terdapat dalam leksem-leksem verba yang bermakna 'create' dalam bahasa Inggris, dan (3) mendeskripsikan tipe relasi makna antar leksem verba yang bermakna 'create' dalam bahasa Inggris.

Leksem-leksem verba yang bermakna 'create' dalam bahasa Inggris diambil dari sebuah buku yaitu *English Verb Classes and Alternations* karya Beth Levin (1993). Leksem-leksem yang telah dikumpulkan kemudian dianalisis pemakaiannya dalam kalimat. Data penelitian berupa kalimat tersebut diambil dari dua korpus yaitu *British National Corpus* dan *Corpus of Contemporary American English* sebagai data utama. Sebagai data tambahan, peneliti juga mengambil contoh penggunaan leksem dalam kalimat dari tiga kamus ekabahasa online yaitu *Oxford Online Dictionary*, *Cambridge Online Dictionary*, dan *Merriam-Webster Online Dictionary*. Selanjutnya, analisis komponen makna digunakan untuk menemukan fitur semantik dan komponen pembeda dari tiap leksem. Untuk menemukan relasi makna antar leksem digunakan metode agih dengan teknik ganti.

Dalam penelitian ini ditemukan sekurang-kurangnya dua puluh leksem verba yang bermakna 'create' yaitu *create, coin, compose, compute, concoct, construct, derive, design, dig, fabricate, form, invent, manufacture, mint, model, organize, produce, recreate, style, dan synthesize*. Melalui analisis komponen makna ditemukan tujuh fitur semantik yaitu (1) pelaku, (2) tujuan, (3) cara, (4) aktivitas, (5) intensitas penggunaan, (6) alat, dan (7) hasil. Dari ketujuh fitur semantik tersebut, fitur hasil merupakan fitur yang dapat memberikan pembedaan antar leksem yang paling terperinci. Analisis relasi makna antar leksem verba yang bermakna 'create' dalam bahasa Inggris sekurang-kurangnya menemukan adanya dua relasi makna yaitu (1) relasi inklusi (hiponimi) dan (2) relasi makna tumpang tindih (sinonimi).

Kata kunci: semantik, analisis komponensial, relasi makna, verba *create*

ABSTRACT

This research is semantics research which examines the semantic features of verbs which mean 'create' in English. This research aims to: (1) describe verbs which mean 'create' in English, (2) describe the semantic components contained in verbs which mean 'create' in English, and (3) describe the meaning relation among verbs which mean 'create' in English

The *create* verbs were taken from a book entitled *English Verb Classes and Alternations* by Beth Levin (1993). The research data were in the form of sentences taken from *British National Corpus* and the *Corpus of Contemporary American English* as the main data. As additional data, the researcher also took the samples from three online monolingual dictionaries i.e. *Oxford Online Dictionary*, *Cambridge Online Dictionary*, and *Merriam-Webster Online Dictionary*. Furthermore, the analysis of the semantic components was used to find the meaning and the semantic feature distinguishing each lexeme. To find the meaning relation among lexemes, the researcher used substitution technique.

This study found that there are at least twenty lexemes which mean 'create' in English. They are *create*, *coin*, *compose*, *compute*, *concoct*, *construct*, *derive*, *design*, *dig*, *fabricate*, *form*, *invent*, *manufacture*, *mint*, *model*, *organize*, *produce*, *recreate*, *style*, and *synthesize*. There are seven semantic features distinguishing the lexemes i.e. (1) actors, (2) purposes, (3) means, (4) activities, (5) intensity of use, (6) tools, and (7) results. There are two meaning relation found in this research i.e. (1) inclusion relation (hyponymy) and (2) overlapping relation (synonymy).

Keywords: semantics, componential analysis, meaning relation, *create* verbs